



Obsah

II Nelegislativní akty

NAŘÍZENÍ

- ★ **Prováděcí nařízení Komise (EU) 2023/402 ze dne 22. února 2023 o udělení povolení Unie pro kategorii biocidních přípravků „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 528/2012 ⁽¹⁾ 1**
- ★ **Prováděcí nařízení Komise (EU) 2023/403 ze dne 8. února 2023, kterým se mění prováděcí nařízení (EU) 2015/2447, pokud jde o poskytování informací pro vstupní souhrnná celní prohlášení a analýzu rizik pro účely zabezpečení a bezpečnosti při vstupu zboží, a kterým se doplňuje Ukrajina na seznam zemí poskytujících závazky ručitele za účelem tranzitu ⁽¹⁾ 18**

ROZHODNUTÍ

- ★ **Rozhodnutí Rady (EU) 2023/404 ze dne 20. února 2023 o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie v Radě přidružení zřízené Dohodou o přidružení mezi Evropskou unií a Evropským společenstvím pro atomovou energii a jejich členskými státy na jedné straně a Ukrajinou na straně druhé, pokud jde o změnu přílohy XLIV uvedené dohody 21**
- ★ **Prováděcí rozhodnutí Rady (EU) 2023/405 ze dne 20. února 2023, kterým se mění prováděcí rozhodnutí 2014/170/EU, kterým se stanoví seznam třetích zemí nespolupracujících v boji proti nezákonnému, nehlášenému a neregulovanému rybolovu, pokud jde o Kamerunskou republiku ... 26**

Opravy

- ★ **Oprava nařízení Rady (EU) 2022/2583 ze dne 19. prosince 2022, kterým se mění nařízení (EU) 2021/2278, kterým se pozastavují cla společného celního sazebníku podle čl. 56 odst. 2 písm. c) nařízení (EU) č. 952/2013 pro určité zemědělské produkty a průmyslové výrobky (Úř. věst. L 340, 30.12.2022) 29**

⁽¹⁾ Text s významem pro EHP.

- ★ **Oprava rozhodnutí Rady (EU) 2022/2571 ze dne 24. listopadu 2022 o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve Smíšeném výboru EHP ke změně přílohy XI (Elektronické komunikace, audiovizuální služby a informační společnost) Dohody o EHP a protokolu 37 (obsahujícího seznam stanovený v článku 101) k Dohodě o EHP (směrnice o audiovizuálních mediálních službách) (Úř. věst. L 331, 27.12.2022) 30**

- ★ **Oprava nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2023/205 ze dne 7. listopadu 2022, kterým se doplňuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1239, pokud jde o zřízení evropského prostředí jednotného námořního portálu, a mění příloha uvedeného nařízení (Úř. věst. L 33, 3.2.2023) 31**

II

(Nelegislativní akty)

NAŘÍZENÍ

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2023/402

ze dne 22. února 2023

o udělení povolení Unie pro kategorii biocidních přípravků „CMIT/MIT SOLVENT BASED“
v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 528/2012

(Text s významem pro EHP)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 528/2012 ze dne 22. května 2012 o dodávání biocidních přípravků na trh a jejich používání ⁽¹⁾, a zejména na čl. 44 odst. 5 první pododstavec uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Dne 14. června 2017 předložila společnost Dow Europe GmbH (dále jen „žadatel“) Evropské agentuře pro chemické látky (dále jen „agentura“) v souladu s čl. 43 odst. 1 nařízení (EU) č. 528/2012 žádost o povolení Unie pro kategorii biocidních přípravků s názvem „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ náležející k typu přípravku 6, jak je popsán v příloze V uvedeného nařízení, pro konzervaci leteckého paliva, ropy a paliva ze středního destilátu, přičemž poskytla písemné potvrzení, že příslušný orgán Francie souhlasil s tím, že provede hodnocení žádosti. Žádost byla zaznamenána v registru biocidních přípravků pod číslem BC-NN032576-24. Dne 16. dubna 2020 žadatel stáhl žádost týkající se použití „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ v leteckých palivech. Dne 31. října 2020 byla žádost žadatelem převedena na společnost Nutrition & Biosciences Netherlands B.V.
- (2) Kategorie biocidních přípravků „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ zahrnuje přípravky pro konzervaci odvodněné ropy a rafinovaných produktů (paliv ze středního a lehkého destilátu) obsahující 5-chlor-2-methylisothiazol-3(2H)-on a 2-methylisothiazol-3(2H)-on (dále jen „C(M)IT/MIT“) jako účinnou látku, která je zařazena na seznam schválených účinných látek Unie uvedený v čl. 9 odst. 2 nařízení (EU) č. 528/2012.
- (3) Dne 28. srpna 2019 předložil hodnotící příslušný orgán v souladu s čl. 44 odst. 1 nařízení (EU) č. 528/2012 agentuře zprávu o posouzení a závěry svého hodnocení.
- (4) V souladu s čl. 44 odst. 3 nařízení (EU) č. 528/2012 předložila agentura dne 7. dubna 2020 Komisi své stanovisko ⁽²⁾, návrh souhrnu vlastností biocidního přípravku (dále jen „souhrn vlastností přípravku“) pro kategorii „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ a závěrečnou zprávu o posouzení této kategorie biocidních přípravků.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 167, 27.6.2012, s. 1.

⁽²⁾ ECHA opinion of 5 March 2020 on the Union authorisation of the biocidal product family „CMIT-MIT Solvent Based“ (Stanovisko Evropské agentury pro chemické látky ze dne 5. března 2020 k povolení Unie pro kategorii biocidních přípravků „CMIT-MIT Solvent Based“) (ECHA/BPC/246/2020), <https://echa.europa.eu/bpc-opinions-on-union-authorisation>.

- (5) Agentura dospěla ve svém stanovisku k závěru, že kategorie přípravků „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ spadá do definice „kategorie biocidních přípravků“ ve smyslu čl. 3 odst. 1 písm. s) nařízení (EU) č. 528/2012, je způsobilá pro povolení Unie v souladu s čl. 42 odst. 1 uvedeného nařízení a že – s výhradou shody s návrhem souhrnu vlastností přípravku – splňuje podmínky stanovené v čl. 19 odst. 1 a 6 uvedeného nařízení. Stanovisko obsahovalo menšinový postoj vyjádřený členem jmenovaným Německem, který dospěl k závěru, že použití přípravků „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ jako konzervantu v palivech je v rozporu s vnitrostátními právními předpisy dotyčného členského státu (10. spolkové nařízení o kontrole emisí, § 2 odst. 1 a 2), které zakazují, aby pohonné hmoty pro silniční motorová vozidla obsahovaly přísady se sloučeninami chloru nebo bromu, a zakazují uvádět na trh přísady, které obsahují chlor nebo brom, neboť tyto sloučeniny způsobují tvorbu dioxinů při spalování paliva.
- (6) Dne 15. ledna 2021 předala agentura Komisi v souladu s čl. 44 odst. 4 nařízení (EU) č. 528/2012 návrh souhrnu vlastností přípravku ve všech úředních jazycích Unie.
- (7) Aby Komise rozptýlila obavy vyjádřené v menšinovém postoji ke stanovisku, požádala dne 24. července 2020 agenturu o stanovisko podle čl. 75 odst. 1 písm. g) nařízení (EU) č. 528/2012 s cílem odhadnout množství tvorby dioxinů a celkové přispění k emisím dioxinů v důsledku používání kategorie biocidních přípravků „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ v palivech používaných v silniční a vodní dopravě. Komise rovněž požádala agenturu, aby objasnila úroveň rizik pro životní prostředí a lidské zdraví v důsledku expozice dioxinům prostřednictvím životního prostředí plynoucí z používání kategorie biocidních přípravků „CMIT/MIT SOLVENT BASED“.
- (8) Dne 5. července 2021 předložila agentura Komisi požadované stanovisko ⁽¹⁾, v němž dospěla k závěru, že ačkoli možné důsledky použití C(M)IT/MIT jako konzervantu v ropě a palivu nelze opomíjet, nelze vyvodit žádné závěry o rozsahu případného přispění plynoucího z použití C(M)IT/MIT v palivech, pokud jde o expozici dioxinům, ani o možných dopadech přísad obsahujících chlor, jako je C(M)IT/MIT, v palivech na lidské zdraví a životní prostředí.
- (9) Cíle Stockholmské úmluvy o perzistentních organických znečišťujících látkách (dále jen „Stockholmská úmluva“) ⁽⁴⁾ a nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1021 ⁽⁵⁾ spočívají v ochraně lidského zdraví a životního prostředí před perzistentními organickými znečišťujícími látkami, mezi něž patří i dioxiny. Komise má za to, že neudělení povolení Unie pro kategorii biocidních přípravků „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ by nevedlo k výrazně nižším emisím dioxinů, než kdyby povolení bylo uděleno, jelikož stejné či podobné přísady obsahující chlor jsou v současné době členskými státy povoleny pro uvádění na trh podle přechodných opatření stanovených v nařízení (EU) č. 528/2012 nebo by mohly být povoleny na základě vnitrostátních povolení udělených v souladu s nařízením (EU) č. 528/2012. Navíc se s ohledem na ambice Zelené dohody pro Evropu ⁽⁶⁾ a nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/1119 ⁽⁷⁾ (evropský právní rámec pro klima) ⁽⁸⁾, dosáhnout do roku 2050 klimatické neutrality očekává, že celkové množství paliva, které může být případně ošetřeno touto kategorií biocidních přípravků a spalováno v motorech nebo vytápěcích systémech, se v nadcházejících desetiletích výrazně sníží. V důsledku toho také poklesne možná tvorba dioxinů spojená s používáním kategorie biocidních přípravků „CMIT/MIT SOLVENT BASED“, což přispěje k dosažení cílů Stockholmské úmluvy a nařízení (EU) 2019/1021.

⁽¹⁾ Stanovisko Výboru pro biocidní přípravky k žádosti podle čl. 75 odst. 1 písm. g) nařízení (EU) č. 528/2012 týkající se hodnocení emisí dioxinů z používání kategorie biocidních přípravků „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ v palivech používaných v silniční a lodní dopravě (ECHA/BPC/283/2021).

⁽⁴⁾ Stockholmská úmluva o perzistentních organických znečišťujících látkách (Úř. věst. L 209, 31.7.2006, s. 3).

⁽⁵⁾ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1021 ze dne 20. června 2019 o perzistentních organických znečišťujících látkách (Úř. věst. L 169, 25.6.2019, s. 45).

⁽⁶⁾ Zelená dohoda pro Evropu | Evropská komise (europa.eu)

⁽⁷⁾ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/1119 ze dne 30. června 2021, kterým se stanoví rámec pro dosažení klimatické neutrality a mění nařízení (ES) č. 401/2009 a nařízení (EU) 2018/1999 (Úř. věst. L 243, 9.7.2021, s. 1).

⁽⁸⁾ Evropský právní rámec pro klima (europa.eu)

- (10) Dne 16. listopadu 2021 podalo Dánsko v souladu s čl. 44 odst. 5 druhým pododstavcem nařízení (EU) č. 528/2012 Komisi žádost, aby se povolení Unie pro kategorii biocidních přípravků „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ neuplatňovalo na jeho území, a to na základě důvodů uvedených v čl. 37 odst. 1 písm. a) a c) uvedeného nařízení, jelikož přítomnost halogenovaných organických sloučenin, jako je C(M)IT/MIT, v palivu může vést k tvorbě dioxinů při spalování paliva, jsou dostupné alternativy pro konzervaci paliva bez halogenovaných sloučenin a konzervační přísady pro paliva nejsou používány v rafinériích nebo na čerpacích stanicích v Dánsku.
- (11) Dne 12. prosince 2021 požádalo Německo Komisi, aby upravila podmínky povolení Unie pro kategorii biocidních přípravků „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ na jeho území v souladu s čl. 44 odst. 5 druhým pododstavcem nařízení (EU) č. 528/2012, a to na základě důvodů uvedených v čl. 37 odst. 1 písm. a) a c) uvedeného nařízení tak, aby nebylo povoleno jejich použití pro konzervaci paliv pro nekolejová silniční motorová vozidla, kromě použití pro účely výzkumu, vývoje nebo analýzy v souladu s vnitrostátní právní úpravou, jak je stanoveno v 10. spolkovém zákoně o kontrole emisí ⁽⁹⁾ ve spojení s německým zákonem o silniční dopravě (Straßenverkehrsgesetz) ⁽¹⁰⁾.
- (12) Dne 15. července 2022 podala Belgie v souladu s čl. 44 odst. 5 druhým pododstavcem nařízení (EU) č. 528/2012 Komisi žádost, aby se povolení Unie pro kategorii biocidních přípravků „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ neuplatňovalo na jejím území, a to na základě důvodů uvedených v čl. 37 odst. 1 písm. a) a c) uvedeného nařízení, jelikož se domnívá, že přítomnost halogenovaných organických sloučenin, jako je C(M)IT/MIT, v palivu může vést k tvorbě dioxinů při spalování paliva, tvorba dioxinů by měla být v Belgii omezena na minimum a, bude-li to proveditelné, zcela zamezena, a jsou dostupné alternativy pro konzervaci paliva bez halogenovaných sloučenin.
- (13) Komise se domnívá, že žádost Německa o úpravu podmínek a žádosti Dánska a Belgie o neuplatnění povolení Unie pro kategorii biocidních přípravků „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ na územích uvedených členských států v souladu s čl. 44 odst. 5 druhým pododstavcem nařízení (EU) č. 528/2012 lze považovat za odůvodněné ochranou životního prostředí a ochranou zdraví a života lidí podle čl. 37 odst. 1 písm. a) a c) uvedeného nařízení, neboť přítomnost halogenovaných organických sloučenin, jako je C(M)IT/MIT, v palivu může vést k tvorbě dioxinů při spalování paliva.
- (14) Proto by kategorie biocidních přípravků „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ neměla být povolena pro použití v Dánsku a Belgii a neměla by být používána v Německu pro konzervaci paliv pro nekolejová silniční motorová vozidla, s výjimkou použití pro účely výzkumu, vývoje nebo analýzy.
- (15) Komise tudíž souhlasí se stanoviskem agentury a domnívá se, že je vhodné udělit povolení Unie pro přípravky „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ s úpravami požadovanými pro Německo, Dánsko a Belgii v souladu s čl. 44 odst. 5 druhým pododstavcem nařízení (EU) č. 528/2012.
- (16) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro biocidní přípravky,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Společnosti Nutrition & Biosciences Netherlands B.V. se uděluje povolení Unie s číslem EU-0023657-0000 pro dodávání kategorie biocidních přípravků „CMIT/MIT SOLVENT BASED“ na trh a jejich používání, a to v souladu se souhrnem vlastností biocidního přípravku uvedeným v příloze.

⁽⁹⁾ Zehnte Verordnung zur Durchführung des Bundes-Immissionsschutzgesetzes

⁽¹⁰⁾ Straßenverkehrsgesetz

Povolení Unie se však nepoužije na území Dánského království ani na území Belgického království; na území Spolkové republiky Německo se nepoužije pro konzervaci pohonných hmot pro nekolejová silniční motorová vozidla, s výjimkou použití pro účely výzkumu, vývoje nebo analýzy.

Povolení Unie je platné od 15. března 2023 do 28. února 2033.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 22. února 2023.

Za Komisi
předsedkyně
Ursula VON DER LEYEN

PŘÍLOHA

Souhrn vlastností biocidního přípravku pro kategorii biocidních přípravků

CMIT/MIT SOLVENT BASED

Typ přípravku 6 – Konzervanty pro produkty v průběhu skladování (konzervanty)

Číslo povolení: EU-0023657-0000

Číslo záznamu v registru R4BP: EU-0023657-0000

ČÁST I

PRVNÍ ÚROVEŇ INFORMACÍ

1. ADMINISTRATIVNÍ INFORMACE

1.1. **Název kategorie biocidních přípravků**

Název	CMIT/MIT SOLVENT BASED
-------	------------------------

1.2. **Typ přípravku (typy přípravků)**

Typ přípravku (typy přípravků)	Typ přípravku 06 - Konzervanty pro produkty v průběhu skladování (Konzervační přípravky)
--------------------------------	--

1.3. **Držitel povolení**

Jméno (název) a adresa držitele povolení	Jméno (název)	MC (Netherlands) 1 B.V.
	Adresa	Willem Einthovenstraat 4, 2342BH Oegstgeest Nizozemsko
Číslo povolení	EU-0023657-0000	
Číslo záznamu v registru R4BP	EU-0023657-0000	
Datum udělení povolení	15. března 2023	
Datum skončení platnosti povolení	28. února 2033	

1.4. **Výrobce (výrobci) biocidních přípravků**

Jméno výrobce	Specialty Electronic Materials Switzerland GmbH
Adresa výrobce	Im Ochensand, 9470 Buchs Švýcarsko
Umístění výrobních závodů	Im Ochensand, 9470 Buchs Švýcarsko

Jméno výrobce	AD Productions BV
Adresa výrobce	Markweg Zuid 27, 4794 SN Heijningen Nizozemsko
Umístění výrobních závodů	Markweg Zuid 27, 4794 SN Heijningen Nizozemsko

1.5. Výrobce(i) účinné látky/účinných látek

Účinná látka	5-chlor-2-methylisothiazol-3(2H)-on (Einecs 247-500-7) a 2-methylisothiazol-3(2H)-on (Einecs 220-239-6), směs (3:1) (směs CMIT/MIT)
Jméno výrobce	Jiangsu FOPIA Chemicals Co., Ltd (Specialty Electronic Materials Switzerland GmbH)
Adresa výrobce	Touzeng Village, Binhuai Town, 224555 Binhai County, Yancheng City, Jiangsu Čína
Umístění výrobních závodů	Touzeng Village, Binhuai Town, 224555 Binhai County, Yancheng City, Jiangsu Čína

2. SLOŽENÍ A FORMA KATEGORIE PŘÍPRAVKŮ

2.1. Kvalitativní a kvantitativní informace o složení kategorie biocidních přípravků

Obecný název	Název podle IUPAC	Funkce	Číslo CAS	Číslo ES	Obsah (%)	
					Min.	Max.
5-chlor-2-methylisothiazol-3(2H)-on (Einecs 247-500-7) a 2-methylisothiazol-3(2H)-on (Einecs 220-239-6), směs (3:1) (směs CMIT/MIT)		účinná látka	55965-84-9		10,8	12,1
Butyl carbitol	2-(2-butoxyethoxy)ethanol	Neúčinná látka	112-34-5	203-961-6	0,0	89,2

2.2. Typ(y) složení (forma)

Forma (formy)	AL - Jakákoliv jiná kapalina
---------------	------------------------------

ČÁST II

DRUHÁ ÚROVEŇ INFORMACÍ – META SPC

META SPC 1

1. ADMINISTRATIVNÍ INFORMACE O META SPC 1

1.1. Identifikátor meta SPC 1

Identifikátor	Meta SPC KATHON FP
---------------	--------------------

1.2. Přípona k číslu povolení

Číslo	1-1
-------	-----

1.3. Typ přípravku (typy přípravků)

Typ přípravku (typy přípravků)	Typ přípravku 06 - Konzervanty pro produkty v průběhu skladování (Konzervační přípravky)
--------------------------------	--

2. SLOŽENÍ META SPC 1

2.1. Kvalitativní a kvantitativní informace o složení meta SPC 1

Obecný název	Název podle IUPAC	Funkce	Číslo CAS	Číslo ES	Obsah (%)	
					Min.	Max.
5-chlor-2-methylisothiazol-3(2H)-on (Einecs 247-500-7) a 2-methylisothiazol-3(2H)-on (Einecs 220-239-6), směs (3:1) (směs CMIT/MIT)		účinná látka	55965-84-9		10,8	12,1

2.2. Typ(y) složení meta SPC 1

Forma (formy)	AL - Jakákoliv jiná kapalina
---------------	------------------------------

3. STANDARDNÍ VĚTY O NEBEZPEČNOSTI A POKYNY PRO BEZPEČNÉ ZACHÁZENÍ PRO META SPC 1

Standardní věty o nebezpečnosti	Způsobuje těžké poleptání kůže a poškození očí. Může vyvolat alergickou kožní reakci. Vysoce toxický pro vodní organismy, s dlouhodobými účinky. Způsobuje poleptání dýchacích cest.
Pokyny pro bezpečné zacházení	Nevdechujte páry. Kontaminovaný pracovní oděv neodnášejte z pracoviště. Zabraňte uvolnění do životního prostředí. Používejte ochranné rukavice/ochranný oděv/ochranné brýle. Odborné ošetření (viz doplňkové pokyny pro první pomoc na tomto štítku). PŘI POŽITÍ: Vypláchněte ústa. NEVYVOLÁVEJTE zvracení. PŘI STYKU S KŮŽÍ: Omyjte velkým množstvím vody. PŘI STYKU S KŮŽÍ (nebo s vlasy): Veškeré kontaminované části oděvu okamžitě svlékněte. Opláchněte kůži vodou. PŘI VDECHNUTÍ: Přeneste osobu na čerstvý vzduch a ponechte ji v poloze usnadňující dýchání.

	<p>PŘI ZASAŽENÍ OČÍ: Několik minut opatrně oplachujte vodou. Vyměňte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování.</p> <p>Okamžitě volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO nebo lékaře.</p> <p>Kontaminovaný oděv svlékněte. A před opětovným použitím vyperte. Uniklý produkt seberte.</p> <p>Při podráždění kůže nebo vyrážce: Vyhledejte lékařskou pomoc. Skladujte uzamčené.</p> <p>Odstraňte obsah ve schváleném zařízení v souladu s místními, regionálními, národními a mezinárodními předpisy.</p>
--	--

4. POVOLENÉ (POVOLENÁ) POUŽITÍ PRO META SPC 1

4.1. Popis použití

Tabulka 1. Použití # 1 – Konzervace pouze odvodněné ropy a rafinovaných produktů (střední a lehké destiláty) s maximálním obsahem vody 2 %

Typ přípravku	Typ přípravku 06 - Konzervanty pro produkty v průběhu skladování (Konzervační přípravky)
V případě potřeby uveďte přesný popis povoleného použití	Konzervace pouze odvodněné ropy a rafinovaných produktů (střední a lehké destiláty) s maximálním obsahem vody 2 %
Cílový organismus (cílové organismy) (včetně vývojového stadia)	<p>Latinský název: Houby/plísně Obecný název: plísně Vývojové stadium: vegetativní buňky a výtrusy</p> <p>Latinský název: Houby/kvasinky Obecný název: kvasinky Vývojové stadium: vegetativní buňky</p> <p>Latinský název: Bakterie Obecný název: Bakterie Vývojové stadium: vegetativní buňky</p>
Oblast použití	<p>Vnitřní</p> <p>Skupina biocidních přípravků se doporučuje k likvidaci mikroorganismů v odvodněné ropě a rafinovaných produktech (střední a lehké destiláty) s maximálním obsahem vody 2 %.</p> <p>Skupina biocidních přípravků není určena ke konzervaci leteckých paliv, nafty, alkenů/olefinů a aromatických látek (jednoduché a složitější molekuly).</p>
Metoda(y) aplikace	<p>Metoda: Plnění biocidního přípravku do míchací nádrže obsahující odvodněnou ropu nebo rafinované produkty (střední a lehké destiláty)</p> <p>Podrobný popis:</p> <p>Biocidní přípravek se aplikuje jednou dávkou během výroby, skladování nebo přepravy.</p> <p>Aplikujte biocidní přípravek do konečného kapalného produktu pomocí automatizované odměrky nebo ručně, s bezpečným odměřovacím systémem, v určitém bodě tak, aby došlo k dostatečnému promíchání. Neaplikujte samotný biocidní přípravek do prázdné palivové nádrže. Palivové nádrže, do které biocidní přípravek aplikujete, by měly být naplněné alespoň z 10 %, aby došlo k důkladné homogenizaci biocidního přípravku a zvýšila se tak jeho účinnost.</p>

	<p>Z palivových nádrží a zásobníků je třeba pravidelně vypouštět vodu. Po aplikaci vypusťte mrtvé mikroorganismy a další nečistoty z ošetřeného paliva, které se nahromadily na dně nádrže. Je také zapotřebí často kontrolovat filtry, zda nejsou zanesené suspendovanými pevnými látkami. Při každé pravidelné údržbě je zapotřebí zkontrolovat, zda v nádržích nedochází k množení mikroorganismů.</p>
Aplikační dávka (dávky) a četnost	<p>Míra aplikace: Konzervace při střednědobém a dlouhodobém skladování a kurativní ošetření 50–100 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu. Rafinované produkty (střední a lehké destiláty) a odvodněná ropa – střednědobá/dlouhodobá konzervace: 50 až 150 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu – Kurativní ošetření: 200 až 400 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu</p> <p>Ředění (%): -</p> <p>Počet a načasování aplikace: Odvodněná ropa: Střednědobá a dlouhodobá konzervace: — 50–150 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu (0,75–2,25 ppm (obj.) CMIT/MIT), doba kontaktu musí být 1–4 týdny, podle aplikované dávky.</p> <p>Kurativní ošetření: — Bakterie: 200–400 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu (3–6 ppm (obj.) CMIT/MIT) Doba kontaktu musí být 1 až 3 dny podle aplikované dávky. — Houby (kvasinky/plísně): 400 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu (6 ppm (obj.) CMIT/MIT). Doba kontaktu musí být 1 až 3 dny podle aplikované dávky.</p> <p>Rafinované produkty (střední a lehké destiláty): Střednědobá a dlouhodobá konzervace: — 50–150 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu (0,75–2,25 ppm (obj.) CMIT/MIT), doba kontaktu musí být 1–4 týdny, podle aplikované dávky.</p> <p>Kurativní ošetření: — Bakterie: 200–400 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu (3–6 ppm (obj.) CMIT/MIT) Doba kontaktu musí být 1 až 3 dny podle aplikované dávky. — Houby (kvasinky/plísně): 400 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu (6 ppm (obj.) CMIT/MIT). Doba kontaktu musí být 1 až 3 dny podle aplikované dávky.</p> <p>Při zjištění kontaminace podle potřeby opakujte.</p>
Kategorie uživatelů	profesionál
Velikost balení a obalový materiál	<p>Lahve: Objem 5 l, nádoba z vysokohustotního polyethylenu (HDPE) Kbelíky: Objem 20 l, nádoba z vysokohustotního polyethylenu (HDPE) Kbelíky: Objem 25 l, nádoba z vysokohustotního polyethylenu (HDPE) Sudy: Objem 215 l, nádoba z vysokohustotního polyethylenu (HDPE) Sudy: Objem 220 l, nádoba z vysokohustotního polyethylenu (HDPE) IBC nádrže: Objem 1000 l, nádoba z vysokohustotního polyethylenu (HDPE)</p>

4.1.1. *Návod k danému způsobu použití*

Viz obecné pokyny k použití.

4.1.2. *Opatření ke zmírnění rizika k danému způsobu použití*

Viz obecné pokyny k použití.

4.1.3. *Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a pohotovostní opatření na ochranu životního prostředí pro daný způsob použití*

Viz obecné pokyny k použití.

4.1.4. *Pokyny pro bezpečné zneškodnění přípravku a jeho obalu pro daný způsob použití*

Viz obecné pokyny k použití.

4.1.5. *Podmínky skladování a doba použitelnosti přípravku za normálních podmínek skladování pro daný způsob použití*

Viz obecné pokyny k použití.

5. OBECNÝ NÁVOD K POUŽITÍ ⁽¹⁾ META SPC 1

5.1. **Pokyny pro používání**

- Před použitím si vždy přečtěte informace uvedené na štítku nebo příbalovou informaci a všechny tyto pokyny následujte.
- Dodržujte podmínky použití přípravku (koncentrace, doba kontaktu, teplota, pH apod.).
- Při střednědobé/dlouhodobé konzervaci musí být doba kontaktu 1 až 4 týdny, podle aplikované dávky. U kurativního ošetření se biocidní účinek dostaví za 1–3 dny.
- Přípravky jsou určeny k použití pouze k střednědobému/dlouhodobému uskladnění nebo ke kurativnímu ošetření. Nepoužívejte u systémů s vysokým obrátem.
- Při přepravě paliva pravidelně kontrolujte zbytkovou koncentraci účinné látky (v palivové i vodní složce), aby mezi ošetřeními nedošlo ke kontaminaci. Výběr intervalů mezi ošetřeními závisí na kontrolách zbytkové koncentrace aktivní látky.
- Pro zajištění vhodné konzervace musí uživatel produktu provádět mikrobiologické testy (palivové i vodní složky), aby bylo možné stanovit účinnou dávku konzervačního činidla pro konkrétní materiál/umístění/systém. V případě potřeby kontaktujte výrobce konzervačního přípravku.

Není povoleno používat v Dánském království a v Belgickém království.

Platí pouze ve Spolkové republice Německo: Nepoužívejte produkty ke konzervaci paliv pro nekolejová silniční motorová vozidla, vyjma pro účely výzkumu, vývoje nebo analýzy.

5.2. **Opatření ke zmírnění rizika**

- Pro konzervaci na úrovni 6 ppm je maximální konzervační množství ošetřené odvodněné ropy nebo rafinovaných produktů vyprázdněných denně na lokalitu 15 000 m³.
- Pro konzervaci do úrovně 3 ppm je maximální konzervační množství ošetřené odvodněné ropy nebo rafinovaných produktů vyprázdněných denně na lokalitu 35 000 m³.

Manipulace s biocidním přípravkem:

- Během manipulace s přípravkem noste ochranné rukavice odolné proti chemickým látkám, které splňují požadavky evropské normy EN 374 (materiál rukavic specifikuje držitel povolení v informacích o přípravku), a ochrannou kombinézu (alespoň typ 6 EN13034).

⁽¹⁾ Návod k použití, opatření ke zmírnění rizik a jiné návody k použití uvedené v tomto oddíle platí pro povolená použití v rámci meta SPC 1.

- Během manipulace s přípravkem noste protichemické brýle, které splňují požadavky evropské normy EN 166.
- Měla by být zavedena tato technická a organizační opatření:
 - o pravidelné čištění zařízení a pracovního prostoru,
 - o použití ručního dávkovacího čerpadla,
 - o minimalizace manuálních fází
 - o vhodné odvětrávání při aplikaci přípravku.

5.3. Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a naléhavé případy

- V PŘÍPADĚ POŽITÍ: Vypláchněte ústa. NEVYVOLÁVEJTE zvracení. Pokud se necítíte dobře, okamžitě volejte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM nebo lékaře.
- PŘI ZASAŽENÍ KŮŽE: Opláchněte kůži vodou. Okamžitě svlékněte kontaminovaný oděv a před dalším použitím jej vyperte.
- PŘI ZASAŽENÍ OČÍ: Oči opatrně vyplachujte vodou po dobu několika minut. Pokud lze z očí snadno vyjmout kontaktní čočky, udělejte to. Pokračujte ve vyplachování.
- PŘI NADÝCHÁNÍ: Přeneste osobu na čerstvý vzduch a ponechte ji v poloze usnadňující dýchání.
- Při podráždění kůže nebo vyrážce: Poradte se s lékařem.
- Obal nebo štítek uchovejte, ať je v případě potřeby k dispozici.

5.4. Pokyny pro bezpečnou likvidaci přípravku a jeho obalu

- Vypouštějte pouze do průmyslové čistírný odpadních vod ČOV.
- Nepoužitý přípravek, jeho obal a veškerý další odpad zlikvidujte v souladu s místními předpisy.
- Nepoužitý přípravek nevylévejte na zem, do vodních toků, do potrubí (např. umyvadlo, toalety) ani do kanalizace.

5.5. Podmínky skladování a doba trvanlivosti přípravku při běžných podmínkách skladování

Doba skladovatelnosti: 24 měsíců

6. DALŠÍ INFORMACE

—

Telefonní číslo pro naléhavé situace:

Toxikologické informační středisko

Klinika pracovního lékařství VFN a 1. LF UK

Na Bojišti 1, 120 00, Praha 2

tel. 224 919 293 a 224915402

7. TŘETÍ ÚROVEŇ INFORMACÍ: JEDNOTLIVÉ PŘÍPRAVKY V META SPC 1

7.1. Obchodní název (názvy), číslo povolení a konkrétní složení jednotlivých biocidních přípravků

Obchodní název		Tržní prostor: EU
	KATHON FP 1.5 Biocide	Tržní prostor: EU
	BLUECIDE 832	Tržní prostor: EU
	BIOCIDA CARBURANTE DIESEL-BIODIESEL	Tržní prostor: EU
	T2642	Tržní prostor: EU
	XC85957	Tržní prostor: EU
	BIOSTOP 15 GL	Tržní prostor: EU
	C 412 GP 10	Tržní prostor: EU
	SPEC-AID 8Q700	Tržní prostor: EU
	Predator 9015	Tržní prostor: EU

	FuelClear M15	Tržní prostor: EU			
	MIRECIDE-KW/615	Tržní prostor: EU			
	BIOC41770 A	Tržní prostor: EU			
	Bactron B1770	Tržní prostor: EU			
Číslo povolení	EU-0023657-0001 1-1				
Obecný název	Název podle IUPAC	Funkce	Číslo CAS	Číslo ES	Obsah (%)
5-chlor-2-methylisothiazol-3(2H)-on (Einecs 247-500-7) a 2-methylisothiazol-3(2H)-on (Einecs 220-239-6), směs (3:1) (směs CMIT/MIT)		účinná látka	55965-84-9		11,3

META SPC 2

1. ADMINISTRATIVNÍ INFORMACE O META SPC 2

1.1. Identifikátor meta SPC 2

Identifikátor	Meta SPC KATHON HP
---------------	--------------------

1.2. Přípona k číslu povolení

Číslo	1-2
-------	-----

1.3. Typ přípravku (typy přípravků)

Typ přípravku (typy přípravků)	Typ přípravku 06 - Konzervanty pro produkty v průběhu skladování (Konzervační přípravky)
--------------------------------	--

2. SLOŽENÍ META SPC 2

2.1. Kvalitativní a kvantitativní informace o složení meta SPC 2

Obecný název	Název podle IUPAC	Funkce	Číslo CAS	Číslo ES	Obsah (%)	
					Min.	Max.
5-chlor-2-methylisothiazol-3(2H)-on (Einecs 247-500-7) a 2-methylisothiazol-3(2H)-on (Einecs 220-239-6), směs (3:1) (směs CMIT/MIT)		účinná látka	55965-84-9		10,8	12,1

Butyl carbitol	2-(2-butoxyethoxy)ethanol	Neúčinná látka	112-34-5	203-961-6	87,9	89,2
----------------	---------------------------	----------------	----------	-----------	------	------

2.2. Typ(y) složení meta SPC 2

Forma (formy)	AL - Jakákoliv jiná kapalina
---------------	------------------------------

3. STANDARDNÍ VĚTY O NEBEZPEČNOSTI A POKYNY PRO BEZPEČNÉ ZACHÁZENÍ PRO META SPC 2

Standardní věty o nebezpečnosti	Způsobuje těžké poleptání kůže a poškození očí. Může vyvolat alergickou kožní reakci. Vysoce toxický pro vodní organismy, s dlouhodobými účinky. Způsobuje poleptání dýchacích cest.
Pokyny pro bezpečné zacházení	Nevdechujte páry. Kontaminovaný pracovní oděv neodnášejte z pracoviště. Používejte Ochranné rukavice, které splňují požadavky evropské normy EN 374/Ochranný oděv alespoň typu 6 EN13034/Noste protichemické brýle splňující požadavky evropské normy EN 166. Odborné ošetření (viz doplňkové pokyny pro první pomoc na tomto štítku). PŘI POŽITÍ: Vypláchněte ústa. NEVYVOLÁVEJTE zvracení. PŘI STYKU S KŮŽÍ: Omyjte velkým množstvím vody. PŘI STYKU S KŮŽÍ (nebo s vlasy): Veškeré kontaminované části oděvu okamžitě svlékněte. Opláchněte kůži vodou. PŘI VDECHNUTÍ: Přeneste osobu na čerstvý vzduch a ponechte ji v poloze usnadňující dýchání. PŘI ZASAŽENÍ OČÍ: Několik minut opatrně oplachujte vodou. Vyjměte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování. Okamžitě volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO nebo lékaře. Kontaminovaný oděv svlékněte. A před opětovným použitím vyperte. Kontaminovaný oděv před opětovným použitím vyperte. Při podráždění kůže nebo vyrážce: Vyhledejte lékařskou pomoc. Skladujte uzamčené. Odstraňte obsah ve schváleném zařízení v souladu s místními, regionálními, národními a mezinárodními předpisy. Zabraňte uvolnění do životního prostředí. Uniklý produkt seberte.

4. POVOLENÉ (POVOLENÁ) POUŽITÍ PRO META SPC 2

4.1. Popis použití

Tabulka 2. Použití # 1 – Konzervace pouze odvodněné ropy a rafinovaných produktů (střední a lehké destiláty) s maximálním obsahem vody 2 %

Typ přípravku	Typ přípravku 06 - Konzervanty pro produkty v průběhu skladování (Konzervační přípravky)
V případě potřeby uveďte přesný popis povoleného použití	Konzervace pouze odvodněné ropy a rafinovaných produktů (střední a lehké destiláty) s maximálním obsahem vody 2 %

Cílový organismus (cílové organismy) (včetně vývojového stadia)	<p>Latinský název: Bakterie Obecný název: Bakterie Vývojové stádium: vegetativní buňky</p> <p>Latinský název: Houby/kvasinky Obecný název: kvasinky Vývojové stádium: vegetativní buňky</p> <p>Latinský název: Houby/plísně Obecný název: plísně Vývojové stádium: vegetativní buňky</p>
Oblast použití	<p>Vnitřní</p> <p>Skupina biocidních přípravků se doporučuje k likvidaci mikroorganismů v odvodněné ropě a rafinovaných produktech (střední a lehké destiláty) s maximálním obsahem vody 2 %.</p> <p>Skupina biocidních přípravků není určena ke konzervaci leteckých paliv, nafty, alkenů/olefinů a aromatických látek (jednoduché a složitější molekuly).</p>
Metoda(y) aplikace	<p>Metoda: Plnění biocidního přípravku do míchací nádrže obsahující odvodněnou ropu nebo rafinované produkty (střední a lehké destiláty)</p> <p>Podrobný popis: Biocidní přípravek se aplikuje jednou dávkou během výroby, skladování nebo přepravy. Aplikujte biocidní přípravek do konečného kapalného produktu pomocí automatizované odměrky nebo ručně, s bezpečným odměřovacím systémem, v určitém bodě tak, aby došlo k dostatečnému promíchání. Neaplikujte samotný biocidní přípravek do prázdné palivové nádrže. Palivové nádrže, do které biocidní přípravek aplikujete, by měly být naplněné alespoň z 10 %, aby došlo k důkladné homogenizaci biocidního přípravku a zvýšila se tak jeho účinnost. Z palivových nádrží a zásobníků je třeba pravidelně vypouštět vodu. Po aplikaci vypusťte mrtvé mikroorganismy a další nečistoty z ošetřeného paliva, které se nahromadily na dně nádrže. Je také zapotřebí často kontrolovat filtry, zda nejsou zanesené suspendovanými pevnými látkami. Při každé pravidelné údržbě je zapotřebí zkontrolovat, zda v nádržích nedochází k množení mikroorganismů.</p>
Aplikační dávka (dávky) a četnost	<p>Míra aplikace: Rafinované produkty (střední a lehké destiláty) a odvodněná ropa – střednědobá/dlouhodobá konzervace: 50 až 150 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu – Kurativní ošetření: 200 až 400 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu</p> <p>Ředění (%):</p> <p>Počet a načasování aplikace:</p> <p>Odvodněná ropa</p> <p>Střednědobá a dlouhodobá konzervace:</p> <ul style="list-style-type: none"> — Bakterie: 33–200 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu (0,5–3 ppm (obj.) CMIT/MIT), — Houby (kvasinky/plísně): 50–200 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu (0,75–3 ppm (obj.) CMIT/MIT), doba kontaktu musí být 1–4 týdny, podle aplikované dávky.

	<p>Kurativní ošetření</p> <ul style="list-style-type: none"> — Bakterie: 200–400 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu (3–6 ppm (obj.) CMIT/MIT) Doba kontaktu musí být 1 až 3 dny podle aplikované dávky. — Houby (kvasinky/plísně): 400 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu (6 ppm (obj.) CMIT/MIT). Doba kontaktu musí být 1 až 3 dny podle aplikované dávky. <p>Rafinované produkty (střední a lehké destiláty)</p> <p>Střednědobá a dlouhodobá konzervace:</p> <ul style="list-style-type: none"> — Bakterie: 33–200 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu (0,5–3 ppm (obj.) CMIT/MIT), doba kontaktu musí být 1–4 týdny, podle aplikované dávky. — Houby (kvasinky/plísně): 50–200 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu (0,75–3 ppm (obj.) CMIT/MIT), doba kontaktu musí být 1–4 týdny, podle aplikované dávky. <p>Kurativní ošetření</p> <ul style="list-style-type: none"> — Bakterie: 200–400 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu (3–6 ppm (obj.) CMIT/MIT) Doba kontaktu musí být 1 až 3 dny podle aplikované dávky. — Houby (kvasinky/plísně): 400 ppm (obj.) biocidního přípravku v nezředěném stavu (6 ppm (obj.) CMIT/MIT). Doba kontaktu musí být 1 až 3 dny podle aplikované dávky. <p>Při zjištění kontaminace podle potřeby opakujte.</p>
Kategorie uživatelů	profesionál
Velikost balení a obalový materiál	<p>Lahve: Objem 5 l, nádoba z vysokohustotního polyethylenu (HDPE)</p> <p>Kbelíky: Objem 20 l a 25 l, nádoba z vysokohustotního polyethylenu (HDPE)</p> <p>Sudy: Objem 215 l a 220 l, nádoba z vysokohustotního polyethylenu (HDPE)</p> <p>IBC nádrže: Objem 1000 l, nádoba z vysokohustotního polyethylenu (HDPE)</p>

4.1.1. Návod k danému způsobu použití

Viz obecné pokyny k použití.

4.1.2. Opatření ke zmírnění rizika k danému způsobu použití

Viz obecné pokyny k použití.

4.1.3. Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a pohotovostní opatření na ochranu životního prostředí pro daný způsob použití

Viz obecné pokyny k použití.

4.1.4. Pokyny pro bezpečné zneškodnění přípravku a jeho obalu pro daný způsob použití

Viz obecné pokyny k použití.

4.1.5. Podmínky skladování a doba použitelnosti přípravku za normálních podmínek skladování pro daný způsob použití

Viz obecné pokyny k použití.

5. OBECNÝ NÁVOD K POUŽITÍ^(?) META SPC 2

5.1. Pokyny pro používání

- Před použitím si vždy přečtěte informace uvedené na štítku nebo příbalovou informaci a všechny tyto pokyny následujte.
- Dodržujte podmínky použití přípravku (koncentrace, doba kontaktu, teplota, pH apod.).
- Při střednědobé/dlouhodobé konzervaci musí být doba kontaktu 1 až 4 týdny, podle aplikované dávky. U kurativního ošetření se biocidní účinek dostaví za 1–3 dny.
- Přípravky jsou určeny k použití pouze k střednědobému/dlouhodobému uskladnění nebo ke kurativnímu ošetření. Nepoužívejte u systémů s vysokým obrátem.
- Při přepravě paliva pravidelně kontrolujte zbytkovou koncentraci aktivní látky (v palivové i vodní složce), aby mezi ošetřeními nedošlo ke kontaminaci. Výběr intervalů mezi ošetřeními závisí na kontrolách zbytkové koncentrace aktivní látky.
- Pro zajištění vhodné konzervace musí uživatel produktu provádět mikrobiologické testy (palivové i vodní složky), aby bylo možné stanovit účinnou dávku konzervačního činidla pro konkrétní materiál/umístění/systém. V případě potřeby kontaktujte výrobce konzervačního přípravku.

Není povoleno používat v Dánském království a v Belgickém království.

Platí pouze ve Spolkové republice Německo: Nepoužívejte produkty ke konzervaci paliv pro nekolejová silniční motorová vozidla, vyjma pro účely výzkumu, vývoje nebo analýzy.

5.2. Opatření ke zmírnění rizika

- Pro konzervaci na úrovni 6 ppm je maximální konzervační množství ošetřené odvodněné ropy nebo rafinovaných produktů vyprázdněných denně na lokalitu 15 000 m³.
- Pro konzervaci do úrovně 3 ppm je maximální konzervační množství ošetřené odvodněné ropy nebo rafinovaných produktů vyprázdněných denně na lokalitu 35 000 m³.

Manipulace s biocidním přípravkem:

- Během manipulace s přípravkem noste ochranné rukavice odolné proti chemickým látkám, které splňují požadavky evropské normy EN 374 (materiál rukavic specifikuje držitel povolení v informacích o přípravku), a ochrannou kombinézu (alespoň typ 6 EN13034).
- Během manipulace s přípravkem noste protichemické brýle, které splňují požadavky evropské normy EN 166.
- Měla by být zavedena tato technická a organizační opatření:
 - o pravidelné čištění zařízení a pracovního prostoru,
 - o použití ručního dávkovacího čerpadla,
 - o minimalizaci manuálních fází
 - o vhodné odvětrávání při aplikaci přípravku.

5.3. Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a naléhavé případy

- V PŘÍPADĚ POŽITÍ: Vypláchněte ústa. NEVYVOLÁVEJTE zvracení. Pokud se necítíte dobře, okamžitě volejte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM nebo lékaře.
- PŘI ZASAŽENÍ KŮŽE: Opláchněte kůži vodou. Okamžitě svlékněte kontaminovaný oděv a před dalším použitím jej vyperte.
- PŘI ZASAŽENÍ OČÍ: Oči opatrně vyplachujte vodou po dobu několika minut. Má-li osoba kontaktní čočky, vyjměte je, pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování.
- PŘI NADÝCHÁNÍ: Přeneste osobu na čerstvý vzduch a ponechte j v poloze usnadňující dýchání.

(?) Návod k použití, opatření ke zmírnění rizik a jiné návody k použití uvedené v tomto oddíle platí pro povolená použití v rámci meta SPC 2.

- Při podráždění kůže nebo vyrážce: Poradte se s lékařem.
- Obal nebo štítek uchovejte, ať je v případě potřeby k dispozici.

5.4. Pokyny pro bezpečnou likvidaci přípravku a jeho obalu

- Vypouštějte pouze do průmyslové čistírny odpadních vod ČOV.
- Nepoužitý přípravek, jeho obal a veškerý další odpad zlikvidujte v souladu s místními předpisy.
- Nepoužitý přípravek nevylévejte na zem, do vodních toků, do potrubí (např. umyvadlo, toalety) ani do kanalizace.

5.5. Podmínky skladování a doba trvanlivosti přípravku při běžných podmínkách skladování

Doba skladovatelnosti: 3 měsíce

6. DALŠÍ INFORMACE

—

Telefonní číslo pro naléhavé situace:

Toxikologické informační středisko

Klinika pracovního lékařství VFN a 1. LF UK

Na Bojišti 1, 120 00, Praha 2

tel. 224 919 293 a 224915402

7. TŘETÍ ÚROVEŇ INFORMACÍ: JEDNOTLIVÉ PŘÍPRAVKY V META SPC 2

7.1. Obchodní název (názvy), číslo povolení a konkrétní složení jednotlivých biocidních přípravků

Obchodní název	KATHON HP 120 Biocide	Tržní prostor: EU			
	BLUECIDE 833	Tržní prostor: EU			
	Predator 9000	Tržní prostor: EU			
	FuelClear M68 Pro	Tržní prostor: EU			
	MIRECIDE-KW/615.C	Tržní prostor: EU			
Číslo povolení	EU-0023657-0002 1-2				
Obecný název	Název podle IUPAC	Funkce	Číslo CAS	Číslo ES	Obsah (%)
5-chlor-2-methylisothiazol-3(2H)-on (Einecs 247-500-7) a 2-methylisothiazol-3(2H)-on (Einecs 220-239-6), směs (3:1) (směs CMIT/MIT)		účinná látka	55965-84-9		11,3
Butyl carbitol	2-(2-butoxyethoxy)ethanol	Neúčinná látka	112-34-5	203-961-6	88,7

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2023/403**ze dne 8. února 2023,****kterým se mění prováděcí nařízení (EU) 2015/2447, pokud jde o poskytování informací pro vstupní souhrnná celní prohlášení a analýzu rizik pro účely zabezpečení a bezpečnosti při vstupu zboží, a kterým se doplňuje Ukrajina na seznam zemí poskytujících závazky ručitele za účelem tranzitu****(Text s významem pro EHP)**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 952/2013 ze dne 9. října 2013, kterým se stanoví celní kodex Unie ⁽¹⁾, a zejména na čl. 17 první pododstavec, čl. 50 odst. 1 první pododstavec, čl. 100 odst. 1 a čl. 132 první pododstavec písm. a) a b) uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Praktické uplatňování nařízení (EU) č. 952/2013 (dále jen „kodex“) ve spojení s prováděcím nařízením Komise (EU) 2015/2447 ⁽²⁾ ukázalo, že v uvedeném prováděcím nařízení je třeba provést některé změny, aby se lépe přizpůsobilo potřebám hospodářských subjektů a celních správ a aby se zohlednil vývoj nadcházejícího zavádění vydání 2 a 3 systému kontroly při dovozu (ICS2).
- (2) Článek 36 prováděcího nařízení (EU) 2015/2447 stanoví používání celního systému řízení rizik pro sdělování informací, které se týkají rizik, mezi celními orgány členských států a Komisí a mezi celními orgány, jakož i pro uchovávání těchto informací. V návaznosti na zavedení analýz bezpečnosti a zabezpečení v systému ICS2 je nezbytné uvedený článek změnit tak, aby se členským státům a Komisi rovněž umožnilo vyměňovat si konkrétní informace potřebné pro účely analýzy rizik v oblasti zabezpečení a bezpečnosti před příletem za použití systému ICS2.
- (3) Článek 184 prováděcího nařízení (EU) 2015/2447 stanoví povinnosti informovat související s předkládáním údajů vstupního souhrnného celního prohlášení osobou jinou než dopravcem. Od data stanoveného v části II přílohy prováděcího rozhodnutí Komise (EU) 2019/2151 ⁽³⁾ pro uvedení do provozu vydání 2 systému ICS2 je povinné podávat vstupní souhrnná celní prohlášení prostřednictvím systému ICS2 pro zboží vstupující na celní území Unie letecky. Proto by mělo být nezbytné uložit dopravci povinnost informovat celní orgány, pokud mu provozovatel poštovních služeb ze třetí země neposkytne údaje požadované pro vstupní souhrnné celní prohlášení.
- (4) Od data stanoveného v části II přílohy prováděcího rozhodnutí (EU) 2019/2151 pro uvedení do provozu vydání 3 systému ICS2 je navíc povinné podávat vstupní souhrnná celní prohlášení prostřednictvím systému ICS2 pro zboží vstupující na celní území Unie po železnici. Proto by mělo být nezbytné uložit dopravci povinnost informovat celní orgány, pokud jí osoba vydávající nákladní list pro zboží vstupující na celní území Unie po železnici neposkytne údaje požadované pro vstupní souhrnné celní prohlášení, a uložit osobě vydávající nákladní list povinnost informovat o tomto nákladním listu ostatní strany přepravní smlouvy. Proto by měl být změněn článek 184 prováděcího nařízení (EU) 2015/2447.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 269, 10.10.2013, s. 1.

⁽²⁾ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2015/2447 ze dne 24. listopadu 2015, kterým se stanoví prováděcí pravidla k některým ustanovením nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 952/2013, kterým se stanoví celní kodex Unie (Úř. věst. L 343, 29.12.2015, s. 558).

⁽³⁾ Prováděcí rozhodnutí Komise (EU) 2019/2151 ze dne 13. prosince 2019, kterým se zavádí pracovní program pro vývoj elektronických systémů stanovených v celním kodexu Unie a jejich uvedení do provozu (Úř. věst. L 325, 16.12.2019, s. 168).

- (5) Je nezbytné uvést přílohy 32-01, 32-02 a 32-03 a část II kapitoly VI a VII přílohy 72-04 prováděcího nařízení (EU) 2015/2447 do souladu s Úmluvou o společném tranzitním režimu⁽⁴⁾ s cílem zohlednit přistoupení Ukrajiny k uvedené úmluvě v souladu s rozhodnutím Smíšeného výboru EU-CTC č. 3/2022⁽⁵⁾. Aby se však vyčerpaly stávající zásoby formulářů závazků ručitele, měly by se vzorové formuláře stanovené v přílohách 32-01, 32-02 a 32-03, které jsou platné ke dni předcházejícímu dni vstupu tohoto nařízení v platnost, nadále používat až do 1. dubna 2024, s výhradou nezbytných zeměpisných úprav v bodě 1 uvedených příloh a uvedení jména a adresy pro doručování oprávněného zástupce na Ukrajině v bodě 4 uvedených příloh.
- (6) Prováděcí nařízení (EU) 2015/2447 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (7) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Výboru pro celní kodex,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Prováděcí nařízení (EU) 2015/2447 se mění takto:

- 1) v článku 36 se doplňuje odstavec 3, který zní:

„3. Odchylně od odstavců 1 a 2 tohoto článku se systém uvedený v čl. 182 odst. 1 použije rovněž pro výměnu, zpracování a uchování informací o specifických rizicích týkajících se vstupních souhrnných celních prohlášení.“;

- 2) článek 184 se mění takto:

- a) odstavec 5 se nahrazuje tímto:

„5. Od data stanoveného v souladu s přílohou prováděcího rozhodnutí (EU) 2019/2151 pro uvedení do provozu vydání 2 elektronického systému uvedeného v čl. 182 odst. 1 tohoto nařízení v případech uvedených v čl. 113a odst. 2 a 3 nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2015/2446 uvede dopravce v údajích vstupního souhrnného celního prohlášení totožnost provozovatele poštovních služeb, provozovatele poštovních služeb třetí země nebo expresního dopravce, který nezpřístupní údaje požadované pro vstupní souhrnné celní prohlášení.“;

- b) doplňují se nové odstavce 6 a 7, které znějí:

„6. Od data stanoveného v souladu s přílohou prováděcího rozhodnutí (EU) 2019/2151 pro uvedení do provozu vydání 3 elektronického systému uvedeného v čl. 182 odst. 1 tohoto nařízení v případech uvedených v čl. 112a odst. 1 nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2015/2446 uvede dopravce a každá osoba vydávající nákladní list v údajích vstupního souhrnného celního prohlášení totožnost každé osoby, která s nimi uzavřela přepravní smlouvu, a údaje požadované pro vstupní souhrnné celní prohlášení.“;

7. Od data stanoveného v souladu s přílohou prováděcího rozhodnutí (EU) 2019/2151 pro uvedení do provozu vydání 3 elektronického systému uvedeného v čl. 182 odst. 1 tohoto nařízení v případech uvedených v čl. 112a odst. 1 nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2015/2446 informuje osoba vydávající nákladní list o vydání tohoto nákladního listu osobu, která s ní uzavřela přepravní smlouvu.“;

V případě dohody o společné nakládce zboží uvědomí osoba vydávající nákladní list o vydání tohoto nákladního listu osobu, se kterou tuto dohodu uzavřela.“;

⁽⁴⁾ Úmluva o společném tranzitním režimu ze dne 20. května 1987 (Úř. věst. L 226, 13.8.1987, s. 2).

⁽⁵⁾ Rozhodnutí č. 3/2022 Smíšeného výboru EU-CTC ze dne 29. září 2022, kterým se mění Úmluva o společném tranzitním režimu ze dne 20. května 1987 [2022/1983] (Úř. věst. L 272, 20.10.2022, s. 36).

- 3) v příloze 32-01 části I (Závazek ručitele) se bod 1 mění takto:
 - a) za text „Turecké republiky“ se vkládá slovo „Ukrajiny“;
 - b) poznámka pod čarou č. 3, která se nachází za textem „Turecké republiky“, se přesouvá za text „Spojené království Velké Británie a Severního Irska“;
- 4) v příloze 32-02 části I bodu 1 (Závazek ručitele) se za text „Turecké republiky“ vkládá slovo „Ukrajiny“;
- 5) v příloze 32-03 části I (Závazek ručitele) se bod 1 mění takto:
 - a) za text „Turecké republiky“ se vkládá slovo „Ukrajiny“;
 - b) poznámka pod čarou č. 3, která se nachází za textem „Turecké republiky“, se přesouvá za text „Spojené království Velké Británie a Severního Irska“;
- 6) v části II kapitole VI (Osvědčení o souborné jistotě) (osvědčení o souborné jistotě TC 31) (Přední strana) se v bodě 7 přílohy 72-04 za slovo „Turecko“ vkládá slovo „Ukrajina“;
- 7) v části II kapitole VII (Osvědčení o zproštění povinnosti poskytnout jistotu) (TC33 Osvědčení o zproštění povinnosti poskytnout jistotu) (Přední strana) bodu 6 přílohy 72-04 se za slovo „Turecko“ vkládá slovo „Ukrajina“.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Ustanovení čl. 1 bodů 3, 4 a 5 a třetího pododstavce tohoto článku se však použijí ode dne přistoupení Ukrajiny k Úmluvě o společném tranzitním režimu.

Tiskopisy založené na vzorových formulářích uvedených v příloze 32-01, příloze 32-02, příloze 32-03 a části II kapitole VI a kapitole VII přílohy 72-04 prováděcího nařízení (EU) 2015/2447 ve znění platném v den před vstupem tohoto nařízení v platnost se mohou nadále používat až do 1. dubna 2024, s výhradou nezbytných zeměpisných úprav a uvedení adresy pro doručování a jména oprávněného zástupce.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 8. února 2023.

Za Komisi
předsedkyně
Ursula VON DER LEYEN

ROZHODNUTÍ

ROZHODNUTÍ RADY (EU) 2023/404

ze dne 20. února 2023

o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie v Radě přidružení zřízené Dohodou o přidružení mezi Evropskou unií a Evropským společenstvím pro atomovou energii a jejich členskými státy na jedné straně a Ukrajinou na straně druhé, pokud jde o změnu přílohy XLIV uvedené dohody

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 83 odst. 2 ve spojení s čl. 218 odst. 9 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Dohoda o přidružení mezi Evropskou unií a Evropským společenstvím pro atomovou energii a jejich členskými státy na jedné straně a Ukrajinou na straně druhé⁽¹⁾ (dále jen „dohoda“) vstoupila v platnost dne 1. září 2017.
- (2) V preambuli dohody je uznáno přání stran pokračovat v procesu reformem a sblížování na Ukrajině, a přispět tak k postupné hospodářské integraci a prohloubit politické přidružení, jakož i dosáhnout hospodářské integrace za pomoci rozsáhlého sblížování právních předpisů.
- (3) V čl. 1 odst. 2 písm. d) dohody je uveden cíl podpořit snahy Ukrajiny dokončit přechod k fungujícímu tržnímu hospodářství, mimo jiné prostřednictvím postupného sblížování jejich právních předpisů s právními předpisy Unie.
- (4) Podle čl. 459 odst. 1 dohody mají strany provádět pomoc v souladu se zásadami řádného finančního řízení a spolupracovat při ochraně finančních zájmů EU a Ukrajiny, jak je stanoveno v příloze XLIII dohody. Strany mají podniknout účinná opatření k zabránění podvodům, korupci a všem dalším nezákonným činnostem a k jejich potírání, mj. prostřednictvím vzájemné správní a právní pomoci v oblastech, na které se vztahuje dohoda.
- (5) Podle čl. 459 odst. 2 dohody má Ukrajina rovněž postupně sblížit své právní předpisy s ustanoveními stanovenými v příloze XLIV dohody.
- (6) Ustanovení článku 474 dohody zavádí obecný závazek Ukrajiny postupně sblížovat své právní předpisy s právem EU na základě závazků uvedených mimo jiné v hlavě VI dohody. Závazky postupného sblížování ukrajinských právních předpisů s právem EU uvedené v hlavě VI dohody zahrnují ochranu finančních zájmů EU a Ukrajiny v souvislosti s finanční pomocí poskytovanou prostřednictvím příslušných mechanismů a nástrojů financování EU za účelem dosažení cílů dohody, s ohledem na potřeby Ukrajiny, její odvětvové kapacity a pokrok reformem.
- (7) Podle čl. 463 odst. 1 a 3 dohody je Rada přidružení oprávněna přijímat rozhodnutí za účelem dosažení cílů dohody. Zejména může aktualizovat či měnit přílohy dohody vzhledem k vývoji práva EU a příslušných norem stanovených v rámci mezinárodních nástrojů, které strany považují za důležité.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 161, 29.5.2014, s. 3.

- (8) Od uzavření jednání o dohodě bylo právo EU v oblasti ochrany finančních zájmů Evropské unie, jehož ustanovení byla začleněna do přílohy XLIV dohody, nahrazeno směrnicí Evropského parlamentu a Rady (EU) 2017/1371 ⁽²⁾, a tím se změnily i závazky Ukrajiny stanovené v rámci provádění dohody. Tyto změny práva EU je třeba zohlednit v příloze XLIV dohody, která by proto měla být změněna.
- (9) Rada přidružení má proto změnit přílohu XLIV dohody a upravit lhůtu pro provedení ustanovení uvedených v této příloze s cílem zohlednit nové změny práva EU.
- (10) Je vhodné stanovit postoj, který má být zaujat jménem Unie v Radě přidružení, pokud jde o změnu přílohy XLIV dohody,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Postoj, který má být jménem Unie zaujat v Radě přidružení zřízené Dohodou o přidružení mezi Evropskou unií a Evropským společenstvím pro atomovou energii a jejich členskými státy na jedné straně a Ukrajinou na straně druhé, pokud jde o změnu přílohy XLIV uvedené dohody, vychází z návrhu rozhodnutí Rady přidružení připojeného k tomuto rozhodnutí.

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V Bruselu dne 20. února 2023.

*Za Radu
předseda*

J. BORRELL FONTELLES

⁽²⁾ Směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2017/1371 ze dne 5. července 2017 o boji vedeném trestněprávní cestou proti podvodům poškozujícím finanční zájmy Unie (Úř. věst. L 198, 28.7.2017, s. 29).

NÁVRH

ROZHODNUTÍ RADY PŘIDRUŽENÍ EU-UKRAJINA č. .../2023

ze dne ...,

pokud jde o změnu přílohy XLIV Dohody o přidružení mezi Evropskou unií a Evropským společenstvím pro atomovou energii a jejich členskými státy na jedné straně a Ukrajinou na straně druhé

RADA PŘIDRUŽENÍ EU-UKRAJINA,

s ohledem na Dohodu o přidružení mezi Evropskou unií a Evropským společenstvím pro atomovou energii a jejich členskými státy na jedné straně a Ukrajinou na straně druhé, a zejména na článek 463 uvedené dohody,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Dohoda o přidružení mezi Evropskou unií a Evropským společenstvím pro atomovou energii a jejich členskými státy na jedné straně a Ukrajinou na straně druhé ⁽¹⁾ (dále jen „dohoda“) vstoupila v platnost dne 1. září 2017.
- (2) V preambuli dohody je uznáno přání stran pokračovat v procesu reforem a sblížování na Ukrajině, a přispět tak k postupné hospodářské integraci a prohloubit politické přidružení, jakož i dosáhnout hospodářské integrace za pomoci rozsáhlého sblížování právních předpisů.
- (3) V čl. 1 odst. 2 písm. d) dohody je uveden cíl podpořit snahy Ukrajiny dokončit přechod k fungujícímu tržnímu hospodářství, mimo jiné prostřednictvím postupného sblížování jejích právních předpisů s právními předpisy Unie.
- (4) Podle čl. 459 odst. 1 dohody mají strany provádět pomoc v souladu se zásadami řádného finančního řízení a spolupracovat při ochraně finančních zájmů EU a Ukrajiny, jak je stanoveno v příloze XLIII dohody. Strany mají podniknout účinná opatření k zabránění podvodům, korupci a všem dalším nezákonným činnostem a jejich potírání, mj. prostřednictvím vzájemné správní a právní pomoci v oblastech, na které se vztahuje dohoda.
- (5) Podle čl. 459 odst. 2 dohody má Ukrajina rovněž postupně sblížit své právní předpisy s ustanoveními stanovenými v příloze XLIV dohody.
- (6) Ustanovení článku 474 dohody zavádí obecný závazek Ukrajiny postupně sblížovat své právní předpisy s právem EU na základě závazků uvedených mimo jiné v hlavě VI dohody. Závazky postupného sblížování ukrajinských právních předpisů s právem EU uvedené v hlavě VI dohody zahrnují ochranu finančních zájmů EU a Ukrajiny v souvislosti s finanční pomocí poskytovanou prostřednictvím příslušných mechanismů a nástrojů financování EU za účelem dosažení cílů dohody s ohledem na potřeby Ukrajiny, její odvětvové kapacity a pokrok reforem.
- (7) Podle čl. 463 odst. 1 a 3 dohody je Rada přidružení oprávněna přijímat rozhodnutí za účelem dosažení cílů dohody. Zejména může aktualizovat či měnit přílohy dohody vzhledem k vývoji práva EU a příslušných norem stanovených v rámci mezinárodních nástrojů, které strany považují za důležité.
- (8) Od uzavření jednání o dohodě bylo právo EU v oblasti ochrany finančních zájmů Evropské unie, jehož ustanovení byla začleněna do přílohy XLIV dohody, nahrazeno směrnici Evropského parlamentu a Rady (EU) 2017/1371 ⁽²⁾, a tím se změnily i závazky Ukrajiny stanovené v rámci provádění dohody. Tyto změny práva EU je třeba zohlednit v příloze XLIV dohody, která by proto měla být změněna.

⁽¹⁾ Úř. věst. EU L 161, 29.5.2014, s. 3.

⁽²⁾ Směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2017/1371 ze dne 5. července 2017 o boji vedeném trestněprávní cestou proti podvodům poškozujícím finanční zájmy Unie (Úř. věst. L EU 198, 28.7.2017, s. 29).

- (9) Rada přidružení má proto změnit přílohu XLIV dohody a upravit lhůtu pro provedení ustanovení uvedených v této příloze s cílem zohlednit nové změny práva EU,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Příloha XLIV dohody se nahrazuje zněním uvedeným v příloze tohoto rozhodnutí.

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V ... dne ...

*Za Radu přidružení
předseda nebo předsedkyně*

PŘÍLOHA

„PŘÍLOHA XLIV HLAVY VI

FINANČNÍ SPOLUPRÁCE A USTANOVENÍ TÝKAJÍCÍ SE BOJE PROTI PODVODŮM

Ukrajina se zavazuje, že ve stanovených lhůtách sblíží své právní předpisy s těmito právními předpisy EU:

Směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2017/1371 ze dne 5. července 2017 o boji vedeném trestněprávní cestou proti podvodům poškozujícím nebo ohrožujícím finanční zájmy Unie ⁽¹⁾:

- Článek 3 – Podvody poškozující nebo ohrožující finanční zájmy Unie,
- Článek 4 – Jiné trestné činy poškozující nebo ohrožující finanční zájmy Unie,
- Článek 6 – Odpovědnost právnických osob,
- Článek 7 – Sankce pro fyzické osoby,
- Článek 9 – Sankce pro právnické osoby,
- Článek 12 – Promlčecí doby pro trestné činy poškozující nebo ohrožující finanční zájmy Unie.

Harmonogram: tato ustanovení se provedou do dne 31. prosince 2023.“

⁽¹⁾ Úř. věst. EU L 198, 28.7.2017, s. 29.

PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ RADY (EU) 2023/405**ze dne 20. února 2023,****kterým se mění prováděcí rozhodnutí 2014/170/EU, kterým se stanoví seznam třetích zemí nespolupracujících v boji proti nezákonnému, nehlášenému a neregulovanému rybolovu, pokud jde o Kamerunskou republiku**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Rady (ES) č. 1005/2008 ze dne 29. září 2008, kterým se zavádí systém Společenství pro předcházení, potírání a odstranění nezákonného, nehlášeného a neregulovaného rybolovu, mění nařízení (EHS) č. 2847/93, (ES) č. 1936/2001 a (ES) č. 601/2004 a zrušují nařízení (ES) č. 1093/94 a (ES) č. 1447/1999 ⁽¹⁾, a zejména na čl. 33 odst. 1 uvedeného nařízení,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

1. ÚVOD A POSTUP

- (1) Nařízením (ES) č. 1005/2008 (dále jen „nařízení o rybolovu NNN“) se zavádí systém Unie pro předcházení, potírání a odstranění nezákonného, nehlášeného a neregulovaného rybolovu (dále jen „rybolov NNN“).
- (2) Kapitola VI nařízení o rybolovu NNN stanoví postup určení nespolupracujících třetích zemí, demarše vůči zemím určeným jako nespolupracující třetí země, vytvoření seznamu nespolupracujících třetích zemí, vyškrtnutí ze seznamu nespolupracujících třetích zemí, zveřejnění seznamu nespolupracujících zemí a veškerá mimořádná opatření.
- (3) Dne 24. března 2014 přijala Rada prováděcí rozhodnutí 2014/170/EU ⁽²⁾, kterým se stanoví seznam třetích zemí nespolupracujících v boji proti rybolovu NNN podle nařízení (ES) č. 1005/2008, kterým se zavádí systém Společenství pro předcházení, potírání a odstranění nezákonného, nehlášeného a neregulovaného rybolovu.
- (4) V souladu s článkem 32 nařízení o rybolovu NNN oznámila Komise rozhodnutím ze dne 17. února 2021 ⁽³⁾ (dále jen „rozhodnutí ze dne 17. února 2021“) Kamerunské republice (dále jen „Kamerun“), že je možné, že bude určena jako země, kterou Komise považuje za nespolupracující třetí zemi.
- (5) V rozhodnutí ze dne 17. února 2021 uvedla Komise informace o základních skutečnostech a faktorech, z nichž toto možné určení vychází.
- (6) Rozhodnutí ze dne 17. února 2021 bylo Kamerunu oznámeno společně s dopisem, jímž byl Kamerun vyzván, aby v úzké spolupráci s Komisí provedl akční plán k nápravě zjištěných nedostatků podle nařízení o rybolovu NNN.
- (7) Rozhodnutím ze dne 17. února 2021 zahájila Komise s Kamerunem dialog.
- (8) Komise vyzvala Kamerun, aby především přijal všechny kroky nezbytné k provedení opatření uvedených v akčním plánu, který Komise navrhla, a posoudil provádění opatření uvedených v akčním plánu navrženém Komisí.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 286, 29.10.2008, s. 1.

⁽²⁾ Prováděcí rozhodnutí Rady 2014/170/EU ze dne 24. března 2014, kterým se stanoví seznam třetích zemí nespolupracujících v boji proti nezákonnému, nehlášenému a neregulovanému rybolovu podle nařízení (ES) č. 1005/2008, kterým se zavádí systém Společenství pro předcházení, potírání a odstranění nezákonného, nehlášeného a neregulovaného rybolovu (Úř. věst. L 91, 27.3.2014, s. 43).

⁽³⁾ Rozhodnutí Komise ze dne 17. února 2021 o oznámení Kamerunské republice, že může být označena za nespolupracující třetí zemi v boji proti nezákonnému, nehlášenému a neregulovanému rybolovu (Úř. věst. C 59 I, 19.2.2021, s. 1).

- (9) Kamerun dostal možnost reagovat na rozhodnutí ze dne 17. února 2021, jakož i na další relevantní informace sdělené Komisí, přičemž mohl předložit důkazy k vyvrácení nebo doplnění skutečností uvedených v uvedeném rozhodnutí. Kamerunu bylo zaručeno právo na vyžádání nebo poskytnutí dodatečných informací.
- (10) Komise nadále vyhledávala a ověřovala veškeré relevantní informace. Byly zváženy a zohledněny ústní a písemné připomínky předložené Kamerunem v návaznosti na rozhodnutí Komise ze dne 17. února 2021 a za účelem projednání relevantních bodů se mezi Kamerunem a Komisí uskutečnilo virtuální jednání. Kamerun byl o úvahách Komise průběžně informován buď ústně, nebo písemně.
- (11) Na základě získaných informací zaujala Komise stanovisko, že oblasti, jež byly v rozhodnutí ze dne 17. února 2021 popsány jako problematické a nedostatečné, Kamerun nevyřešil uspokojivým způsobem. Komise navíc dospěla k závěru, že opatření, která byla navržena v akčním plánu, nebyla provedena v plném rozsahu.
- (12) V důsledku toho Komise přijala prováděcí rozhodnutí ze dne 5. ledna 2023, jímž Kamerun určila jako třetí zemi nespolupracující v boji proti rybolovu NNN (dále jen „prováděcí rozhodnutí ze dne 5. ledna 2023“).
- (13) Na základě šetření a dialogu, které provedla Komise, včetně vzájemné korespondence a uskutečněných setkání, jakož i důvodů, ze kterých vycházelo rozhodnutí ze dne 17. února 2021 a prováděcí rozhodnutí ze dne 5. ledna 2023, je vhodné zařadit Kamerun na seznam třetích zemí nespolupracujících v boji proti rybolovu NNN.

2. URČENÍ KAMERUNU JAKO NESPOLUPRACUJÍCÍ TŘETÍ ZEMĚ

- (14) V rozhodnutí ze dne 17. února 2021 Komise analyzovala povinnosti Kamerunu a zhodnotila dodržování jeho mezinárodních závazků jakožto státu vlajky, přístavu, trhu nebo pobřežního státu. Pro účely uvedeného přezkumu Komise vzala v úvahu kritéria uvedená v čl. 31 odst. 4 až 7 nařízení o rybolovu NNN.
- (15) Komise přezkoumala, zda Kamerun dodržel své povinnosti v souladu se zjištěními uvedenými v rozhodnutí ze dne 17. února 2021 a s ohledem na příslušné informace, které k nim Kamerun poskytl, přezkoumala navrhovaný akční plán a opatření, která byla přijata k nápravě situace.
- (16) Hlavní nedostatky, které Komise zjistila, souvisely s několika případy nesplnění povinností vyplývajících z mezinárodního práva, které se týkaly zejména nepřijetí odpovídajícího a aktualizovaného právního rámce, chybějících jasných a transparentních postupů registrace a vydávání licencí a absence účinného a přiměřeného sledování rybářských plavidel. Zjištěné nedostatky se obecněji týkají podmínek stanovených pro registraci rybářských plavidel a jejich kontroly podle mezinárodního práva. Byl rovněž zjištěn nesoulad s doporučeními a usneseními relevantních orgánů, například s Mezinárodním akčním plánem FAO proti nezákonnému, nehlášenému a neregulovanému rybolovu (IPOA–NNN) a dobrovolnými pokyny FAO týkajícími se výkonu povinností státu vlajky. Nesoulad Kamerunských postupů s nezávaznými doporučeními a usneseními byl nicméně považován pouze za podpůrný důkaz, a nikoli za základ pro určení.
- (17) Komise v prováděcím rozhodnutí ze dne 5. ledna 2023 proto určila Kamerun jako nespolupracující třetí zemi podle nařízení o rybolovu NNN.
- (18) Pokud jde o možná omezení Kamerunu jako rozvojové země, uvádí se, že rozvojový status a celková výkonnost Kamerunu v oblasti rybolovu nejsou nepříznivě ovlivněny jeho obecnou úrovní rozvoje.
- (19) S ohledem na rozhodnutí ze dne 17. února 2021, prováděcí rozhodnutí ze dne 5. ledna 2023 a na dialog, který Komise s Kamerunem vedla, a jeho výsledky lze dospět k závěru, že opatření přijatá Kamerunem v souvislosti s jeho povinnostmi jakožto státu vlajky nepostačují k dosažení souladu s články 91, 92, 94, 117 a 118 Úmluvy OSN o mořském právu.
- (20) Kamerun tedy neplní své povinnosti, které pro něj jako pro stát vlajky vyplývají z mezinárodního práva v oblasti přijímání opatření k předcházení, potírání a odstranění rybolovu NNN.

3. VYTVOŘENÍ SEZNAMU NESPOLUPRACUJÍCÍCH TŘETÍCH ZEMÍ

- (21) Vzhledem k závěrům, k nimž se v případě Kamerunu dospělo, by tato země měla být v souladu s článkem 33 nařízení o rybolovu NNN zařazena na seznam nespolutracujících třetích zemí vytvořený prováděcím rozhodnutím 2014/170/EU. Uvedené rozhodnutí by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (22) Ze zařazení Kamerunu na seznam zemí nespolutracujících v boji proti rybolovu NNN vyplývá uplatnění opatření stanovených v článku 38 nařízení o rybolovu NNN. Ustanovení čl. 38 odst. 1 nařízení o rybolovu NNN stanoví zákaz dovozu produktů rybolovu ulovených plavidly plujícími pod vlajkou nespolutracujících třetích zemí. V případě Kamerunu by se tento zákaz měl vztahovat na všechny populace a druhy vymezené v čl. 2 bodě 8 nařízení o rybolovu NNN, neboť nepřijetí vhodných opatření v souvislosti s rybolovem NNN, které vedlo k určení Kamerunu jako nespolutracující třetí země, není omezeno na určitou populaci nebo druhy.
- (23) Konstatuje se, že rybolov NNN mimo jiné decimuje populace ryb, ničí mořská stanoviště, ohrožuje zachování a udržitelné využívání mořských zdrojů, narušuje hospodářskou soutěž, ohrožuje zajišťování potravin, znevýhodňuje předpisy dodržující rybáře a oslabuje pobřežní komunity. Vzhledem k rozsahu problémů souvisejících s rybolovem NNN se má za to, že je nutné, aby Unie urychleně uplatnila opatření vůči Kamerunu jakožto nespolutracující třetí zemi. Toto rozhodnutí by proto mělo vstoupit v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.
- (24) Pokud Kamerun prokáže, že situace odůvodňující jeho zařazení na seznam byla napravena, Rada má na návrh Komise kvalifikovanou většinou vyškrtnout Kamerun ze seznamu nespolutracujících třetích zemí v souladu s čl. 34 odst. 1 nařízení o rybolovu NNN. V případném rozhodnutí o vyškrtnutí ze seznamu by mělo být rovněž zohledněno, zda Kamerun přijal konkrétní opatření, která mohou vést k trvalému zlepšení situace,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

V příloze prováděcího rozhodnutí 2014/170/EU se na seznam nespolutracujících zemí doplňuje Kamerunská republika.

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

V Bruselu dne 20. února 2023.

Za Radu
předseda

J. BORRELL FONTELLES

OPRAVY

Oprava nařízení Rady (EU) 2022/2583 ze dne 19. prosince 2022, kterým se mění nařízení (EU) 2021/2278, kterým se pozastavují cla společného celního sazebníku podle čl. 56 odst. 2 písm. c) nařízení (EU) č. 952/2013 pro určité zemědělské produkty a průmyslové výrobky

(Úřední věstník Evropské unie L 340 ze dne 30. prosince 2022)

1. Strana 15, příloha, kterou se nahrazuje příloha nařízení (EU) 2021/2278, tabulka, položka s výrobním číslem 0.3227, sloupec „kód KN“:

místo: „2846 90 30

2846 90 40

2846 90 50

2846 90 60

2846 90 90“,

má být: „2846 90 30

2846 90 40

2846 90 50

2846 90 60

2846 90 70

2846 90 90“.

2. Strana 201, příloha, kterou se nahrazuje příloha nařízení (EU) 2021/2278, tabulka, položka s výrobním číslem 0.7029, sloupec „kód KN“:

místo: „ex 8505 11 00“,

má být: „ex 8505 11 10“.

Oprava rozhodnutí Rady (EU) 2022/2571 ze dne 24. listopadu 2022 o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve Smíšeném výboru EHP ke změně přílohy XI (Elektronické komunikace, audiovizuální služby a informační společnost) Dohody o EHP a protokolu 37 (obsahujícího seznam stanovený v článku 101) k Dohodě o EHP (směrnice o audiovizuálních mediálních službách)

(Úřední věstník Evropské unie L 331 ze dne 27. prosince 2022)

1. Titulní strana s obsahem a strana 1, název:

místo: „... ze dne 24. listopadu 2022 ...“,

má být: „... ze dne 24. října 2022 ...“.

2. Strana 2, místo a datum přijetí:

místo: „V Lucemburku dne 24. listopadu 2022.“,

má být: „V Lucemburku dne 24. října 2022.“.

Oprava nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2023/205 ze dne 7. listopadu 2022, kterým se doplňuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1239, pokud jde o zřízení evropského prostředí jednotného námořního portálu, a mění příloha uvedeného nařízení

(Úřední věstník Evropské unie L 33 ze dne 3. února 2023)

Strana 24, název:

místo: „NAŘÍZENÍ KOMISE V PŘENESENÉ PRAVOMOCI (EU) 2023/205 ze dne 7. listopadu 2022, kterým se doplňuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1239, pokud jde o zřízení evropského prostředí jednotného námořního portálu, a mění příloha uvedeného nařízení“,

má být: „NAŘÍZENÍ KOMISE V PŘENESENÉ PRAVOMOCI (EU) 2023/205 ze dne 7. listopadu 2022, kterým se doplňuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1239, pokud jde o stanovení souboru údajů evropského prostředí jednotného námořního portálu, a mění příloha uvedeného nařízení“.

Strana 29, příloha II, oddíl 1, šestý odstavec, úvodní věta:

místo: „Sloupec s nadpisem „Formát“ uvádí požadavky na typ dat a jejich délku. Kódy pro tyto typy dat jsou:“,

má být: „Sloupec s nadpisem „Formát“ uvádí požadavky na typ údajů a jejich délku. Kódy pro tyto typy údajů jsou:“.

ISSN 1977-0626 (elektronické vydání)

ISSN 1725-5074 (papírové vydání)



Úřad pro publikace
Evropské unie
L-2985 Lucemburk
LUCSEMBURSKO

CS